

Litaniae Lauretanae

*Koningin
van de
Heilige
Rozenkrans,
bid voor
ons!*



Litaniae Lauretanae

<i>Acclamatie</i>	<i>Respons</i>	<i>Vertaling</i>
Kyrie, eleison Christe, eleison. Kyrie, eleison Christe, audi nos.	<i>Kyrie, eleison</i> <i>Christe, eleison.</i> <i>Kyrie, eleison</i> <i>Christe, exaudi</i> <i>nos.</i>	Heer, ontferm u over ons Christus ontferm u over ons Heer ontferm u over ons Christus aanhoor/ verhoor ons
Pater de caelis, Deus,	<i>miserere nobis.</i>	God ,hemelse Vader, ontferm u over ons
Fili, Redemptor mundi, Deus,	<i>miserere nobis.</i>	God, Zoon, Verlosser van de wereld
Spiritus Sancte, Deus, Sancta Trinitas, unus Deus,	<i>miserere nobis.</i> <i>miserere nobis.</i>	God, heilige Geest Heilige Drievuldigheid, één God
Sancta Maria, Sancta Dei genitrix Sancta Virgo virginum	<i>ora pro nobis.</i> <i>ora pro nobis.</i> <i>ora pro nobis.</i>	Heilige Maria bid voor ons Heilige Moeder van God Heilige Maagd der maagden
Mater Christi Mater Ecclesiae Mater misericordiae Mater divinae gratiae Mater spei Mater purissima Mater castissima Mater inviolata Mater intemerata Mater immaculata Mater amabilis Mater admirabilis Mater boni concilii Mater Creatoris Mater Salvatoris	<i>ora pro nobis.</i> <i>ora pro nobis.</i> <i>ora pro nobis.</i> <i>ora pro nobis.</i> <i>ora pro nobis.</i> <i>ora pro nobis.</i> <i>ora pro nobis.</i> <i>ora pro nobis.</i> <i>ora pro nobis.</i> <i>ora pro nobis.</i> <i>ora pro nobis.</i> <i>ora pro nobis.</i> <i>ora pro nobis.</i> <i>ora pro nobis.</i> <i>ora pro nobis.</i> <i>ora pro nobis.</i>	Moeder van Christus Moeder van de Kerk Moeder van barmhartigheid Moeder van de goddelijke Genade Moeder van de hoop Allerreinste Moeder Zeer kuisse Moeder Maagdelijke Moeder Ongeschonde Moeder Onbevleete Moeder Beminnelijke Moeder Bewonderingswaardige Moeder Moeder van goede raad Moeder van de Schepper Moeder van de Zaligmaker

Virgo prudentissima	ora pro nobis.	Allervoorzichtigste Maagd
Virgo veneranda	ora pro nobis.	Eerwaardige Maagd
Virgo praedicanda	ora pro nobis.	Lofwaardige Maagd
Virgo potens	ora pro nobis.	Machtige Maagd
Virgo clemens	ora pro nobis.	Goedertieren Maagd
Virgo fidelis	ora pro nobis.	Getrouwe Maagd
Speculum iustitiae	ora pro nobis.	Spiegel van gerechtigheid
Sedes sapientiae	ora pro nobis.	Zetel van wijsheid
Causa nostrae laetitiae	ora pro nobis.	Oorzaak van onze blijdschap
Vas spirituale	ora pro nobis.	Geestelijk vat
Vas honorabile	ora pro nobis.	Eerwaardig vat
Vas insigne devotionis	ora pro nobis.	Heerlijk vat van godsvrucht
Rosa mystica	ora pro nobis.	Mystieke roos
Turris Davidica	ora pro nobis.	Toren van Davis
Turris eburnea	ora pro nobis.	Ivoren toren
Domus aurea	ora pro nobis.	Gouden huis
Foederis arca	ora pro nobis.	Ark van het verbond
Ianua caeli	ora pro nobis.	Deur van de hemel
Stella matutina	ora pro nobis.	Morgenster
Salus infirmorum	ora pro nobis.	Heil van de zieken
Refugium peccatorum	ora pro nobis.	Toevlucht van de zondaars
Solacium migrantium	ora pro nobis.	Troost van de migranten
Consolatrix afflictorum	ora pro nobis.	Troosteres van de bedroefden
Auxilium christianorum	ora pro nobis.	Hulp van de christenen
Regina angelorum	ora pro nobis.	Koningin van de engelen
Regina patriarcharum	ora pro nobis.	Koningin van de aartsvaders
Regina prophetarum	ora pro nobis.	Koningin van de profeten
Regina apostolorum	ora pro nobis.	Koningin van de apostelen
Regina martyrum	ora pro nobis.	Koningin van de martelaren
Regina confessorum	ora pro nobis.	Koningin van de belijders
Regina virginum	ora pro nobis.	Koningin van de maagden
Regina sanctorum omnium	ora pro nobis.	Koningin van alle heiligen
Regina sine labe originali concepta	ora pro nobis.	Koningin zonder erfsmet ontvangen
Regina in caelum assumpta	ora pro nobis.	Koningin ten hemel opgenomen
Regina sacratissimi Rosarii	ora pro nobis.	Koningin van de heilige rozenkrans
Regina familiae	ora pro nobis.	Koningin van het gezin
Regina pacis	ora pro nobis.	Koningin van de vrede

Agnus Dei, qui tollis
peccata mundi

**parce nobis,
Domine**

*Lam Gods dat wegneemt de
zonden der wereld, spaar ons Heer*

Agnus Dei, qui tollis
peccata mundi

**exaudi nos,
Domine**

*Lam Gods dat wegneemt de
zonden der wereld, verhoor ons
Heer.*

Agnus Dei, qui tollis
peccata mundi

miserere nobis

*Lam Gods dat wegneemt de
zonden der wereld, ontferm U
over ons*

Ora pro nobis, sancta Dei Genitrix

Bid voor ons, Moeder van God,

*Ut digni efficioamur promissionibus
Christi.*

*opdat wij de beloften van Christus
waardig worden.*

Concede nos famulos tuos,
quaesumus, Domine Deus,
perpetua mentis et corporis
sanitate gaudere: et, gloriosa
beatae Mariae semper Virginis
intercessione, a praesenti liberari tristitia,
et aeterna perfrui laetitia.
Per Christum Dominum nostrum.
Amen.

*Heer, God, wij bidden U: geef ons,
uw dienaren, dat wij ons mogen
verheugen in een bestendige
gezondheid van ziel en lichaam:
en mogen wij door de verheven
voorspraak van de heilige Maria,
die altijd maagd is gebleven,
verlost worden van de
tegenwoordige droefheid en de
eeuwige vreugde genieten.
Door Christus, onze Heer.
Amen.*

